KELAS IX – Bab III

Memahami Teks

Sesi 2

“Nuzulul Qur’an & Dua Hari Raya (Islam)”

BAHASA ARAB
KELAS IX
MTS/SMP
SEMESTER I

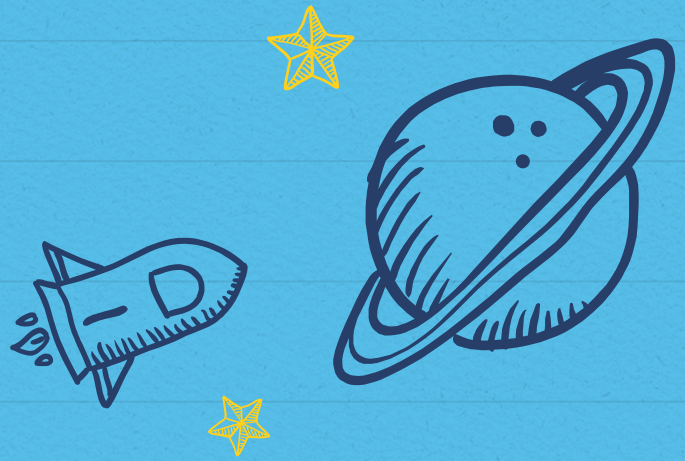
AHLAN WA SAHLAN!

KAIFA HALUKUM?

Pelajaran kita kali ini adalah Bahasa Arab Kelas IX

Bab III: نُـزُوْلُ الـقُرْآنِ وَالـعِيْدَيْنِ (Nuzulul Qur’an & Dua Hari Raya)

Memahami Teks Tentang "Nuzulul Qur'an & Idul Fitri dan Idul Adha"



المُفْرَدَات

"نُزُوْلُ القُرْآن"

نَزَلَ - يَنْزِلُ

turun

أَمَرَ - يَأْمُرُ

memerintah

غَارٌ t

gua

تَعَبَّدَ - يَتَعَبَّدُ

beribadah

قَرَأَ - يَقْرَأُ

membaca

أُمِّيٌّ

Orang yg tidak bisa baca & tulis

"العِيْدَانِ"

زَارَ - يَزُوْرُ

mengunjungi

صَلَّى - يُصَلِّي

shalat

سَأَلَ - يَسْأَلُ

Bertanya/meminta

ذَبَحَ - يَذْبَحُ

menyembelih

عِيْدٌ

hari raya

أَقَارِبُ

kerabat/keluarga

أُضْحِيَّةٌ

(hewan) kurban

جَارٌ ج. جِيْرَانٌ

tetangga

نُزُوْلُ القُرْآنِ

“Turunnya Al-Qur’an”

- نَزَلَ
turun
- يَنْزِلُ
- تَعَبَّدَ
beribadah
- يَتَعَبَّدُ
- أَمَرَ
memerintah
- يَأْمُرُ
- قَرَأَ
membaca
- يَقْرَأُ
- غَارٌ
gua
- أُمِّيٌّ
buta huruf

نَزَلَ الْقُرْآنُ عَلَى مُحَمَّدٍ فِيوَكَانَ عُمْرُهُ
(tahun) (empat puluh) (umur -nya) (adalah) (dan)
أَرْبَعِيْنَ سَنَةً.
(Hira) (gua) (Muhamma d SAW) (Al-Qur’an) (kepada) (‘telah’ turun)
غَارِ حِرَاءٍ.
(wahyu) (dengan) (Jibril) (kepad anya) (turun) (di dalamnya) (Muhammad SAW) (adalah) (‘saat itu’)
كَانَ مُحَمَّدٌ يَتَعَبَّدُ ثُمَّ نَزَلَ عَلَيْهِ جِبْرِيْلُ
بِالْوَحْيِ
(kemudian) (beribadah) فِيْهِ،
(ke-tujuh belas) (malam) (di) (itu) (adalah) (dan)
وَكَانَ ذٰلِكَ فِي اللَّيْلَةِ السَّابِعَةَ
عَشْرَةَ
(membaca -kannya) (memerinta h) (dan)
وَأَمَرَهُ
بِالْقِرَاءَةِ.
(Ramadhan) (bulan (dari))
مِنْ شَهْرِ
رَمَضَانَ.

- نَزَلَ
turun
- يَنْزِلُ
- تَعَبَّدَ
beribadah
- يَتَعَبَّدُ
- أَمَرَ
memerintah
- يَأْمُرُ
- قَرَأَ
membaca
- يَقْرَأُ
- غَارٌ
gua
- أُمِّيٌّ
buta huruf

قَالَ جِبْرِيْل لِمُحَمَّدٍ: مَا أَنَا بِقَارِئٍ

(saya tidak bisa membaca)

(saya)

(Muhammad (tidak/ bukan SAW)

(berkata)

(maka)

(Muhamma d SAW)

(bacalah!)

(kepada)

(Jibril)

(berkata)

اِقْرَأْ!

(LIأَنَّ مُحَمَّدًا كَانَ أُمِّيًّا)

orang yg tidak bisa baca & tulis)

(adalah ‘saat itu’)

(Muhamma d SAW)

(karena)

فَقَالَ جِبْرِيْل: مَا أَنَا بِقَارِئٍ

(Jibril)

(berkata)

(kemudian)

(saya tidak bisa membaca)

(Muhammad SAW)

(berkata)

(maka)

(bacalah!)

(Jibril)

(maka)

(berkata)

اِقْرَأْ!

ثُمَّ قَالَ جِبْرِيْل:

اِقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ (1)

(Bacalah dengan (menyebut) nama Tuhanmu Yang menciptakan)

خَلَقَ الإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ (2)

(Dia telah menciptakan manusia dari segumpal darah)

اِقْرَأْ وَرَبُّكَ الأَكْرَمُ (3) الَّذِي عَلَّمَ بِالقَلَمِ (4)

(Bacalah, dan Tuhanmulah Yang Maha Pemurah) (Yang mengajar (manusia) dengan perantaran qalam)

عَلَّمَ الإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ (5)

(Dia mengajar kepada manusia apa yang tidak diketahuinya)

تِلْكَ الآيَاتُ أَوَّلُ مَا نَزَلَ مِنَ وَاسْتَمَرَّ نُزُوْلُ الْقُرْآنِ.

(Al-Qur’an) (turun) (terus berlangsung) (dari) (Al-Qur’an) (yg turun pertama) (yang awal/ pertama) (ayat-ayat) (ayat-ayat itu)

ثَلَاثَ عَشْرَةَ سَنَةً فِي مَكَّةَ، وَعَشْرَ سَنَوَاتٍ فِي الْمَدِيْنَةِ

(Madinah) (di) (tahun) (sepuluh) (Makkah) (dan) (di) (tahun) (tiga belas) (se-lama)

- نَزَلَ يَنْزِلُ
turun
- تَعَبَّدَ يَتَعَبَّدُ
beribadah
- أَمَرَ يَأْمُرُ
memerintah
- قَرَأَ يَقْرَأُ
membaca
- غَارٌ
gua
- أُمِّيٌّ
buta huruf

العِيْدَانِ

“Dua Hari Raya
(Idul Fitri dan Idul Adha)”

وَلِلْمُسْلِمِيْنَ عِيْدَانِ، هُمَا عِيْدُ الفِطْرِ فِي
(pertama) (tanggal) (di) (Idul Fitri) (keduanya ‘adalah’) (dua hari raya) (orang-orang muslim/dan) (merupakan/ialah) (hari) (yang) (mereka) (dan) (mempunyai)
الشَّارِعِ الأَوَّلِ
مِنْ شَوَّالٍ، وَعِيْدُ الأَضْحَى فِي التَّارِيْخِ
(dari) (ke-sepuluh) (tanggal) (di) (Idul Adha) (dan) (Syawwal) (dari)
العَاشِرِ مِنْ ذِي الحِجَّةِ. وَفِي عِيْدِ الفِطْرِ هُمْ يُصَلُّوْنَ
(shalat) (shalat) (mereka) (Idul Fitri) (dan (di) ‘saat’) (Dzulhijjah)
صَلَاةَ عِيْدِ الفِطْرِ فِي المَسَاجِدِ أَوْ فِي
(lapangan) (di) (atau) (masjid-masjid) (di) (Idul Fitri)
المَيْدَانِ.

زَارَ - يَزُوْرُ عِيْدٌ
mengunjungi hari raya

صَلَّى - يُصَلِّي أُضْحِيَّةٌ
shalat (hewan) kurban

سَأَلَ - يَسْأَلُ أَقَارِبُ
Bertanya/meminta kerabat/keluarga

ذَبَحَ - يَذْبَحُ جَارٌ
menyembelih tetangga

زَارَ - يَزُوْرُ	عِيْدٌ
mengunjungi	hari raya
صَلَّى - يُصَلِّي	أُضْحِيَّةٌ
shalat	(hewan) kurban
سَأَلَ - يَسْأَلُ	أَقَارِبt
Bertanya/meminta	kerabat/keluarga
ذَبَحَ - يَذْبَحُ	جَارٌ ج. جِيْرَانٌ
menyembelih	tetangga

وَهُمْ يَزُوْرُوْنَ الأَقَارِبَ وَالجِيْرَانَ لِيَسْأَلُوْا الْعَفْوَ مِنْهُمْ

(dari mereka) (maaf) (meminta) (untuk) (tetangga) (dan) (kerabat) (mengunjungi) (dan) (mereka)

وَفِي عِيْدِ الأَضْحَى بَعْدَ صَلَاةِ الْمَغْطِسَاتِ.

(shalat) (setelah) (Idul Adha) (pada/dan) (‘saat’) (kesalahan-kesalahan) (dari)

عِيْدِ الأَضْحَى، هُمْ يَذْبَحُوْنَ الأُضْحِيَّةَ، وَيُوَزِّعُوْنَ

(Idul Adha) (mereka) (menyembelih) (hewan kurban) (dan) (membagikan)

هٰذِهِ الأُضْحِيَّةَ لِلْفُقَرَاءِ وَالمَسَاكِيْنِ.

(hewan kurbani) (untuk kurban) (orang-orang fakir) (dan) (orang-orang miskin)

MohaajerTV

Syukron, Ila-l-liqo!

Mohaajer TV

shofwan_mohaajer

sholahudinshofwan
@gmail.com